

BAIBÉLOR BAABUTE TOFSIR

Beggune zanon fóros

Baibél hoóde lofzó híba Letín zuban ottu aiccé, ar Girík zuban ot híba re Bibilos boli hoó, hé lofzór maáni óilde “bicí kitab ókkol” hétolla boli Baibél híba re ruháinga zuban ot “Kitabul Mukaddos” bouli hoó.

Kitabul Mukaddos or bútoe háit-sówa síyara asé. Hére bútoe, Tourat córif asé zibá nobi Muúsar hañsé nazil óiye, Zobur córif asé zibá baáñcca Dawud or hañsé nazil óiye, ar oinno-oinno nobi ókkol or síyara ókkol edde Injil córif ó asé.

Kitabul Mukaddos oré haás gorí dui bák gorá za: Ingirazit Old Testament edde New Testament bóli hoó. Ruháinga zuban ot hoitóu sailé, nobi ókkol or kitab edde Injil Córif, yátou Furana niyom edde noiya niyom.

Furana Niyom yáni Nobi ókkol or Kitab ot 39 síyara asé, ziín óre Hibrani edde Aramík zuban ot leikké, ar Noiya Niyom yáni Injil Córif ot 27 síyara asé, ziín óre Girík zuban ot leikké.

Tourat Córif

Kitabul Mukaddos or bútoe 5 síyara re milai Tourat córif boli hoó. Hé síyara híin óilde:

S/L	Rohingya	English
1	Foidayec	Genesis
2	Hízorot	Exodus
3	Imami-Kaanun	Leviticus
4	Gona	Numbers
5	Dusárabar-Córiyot	Deuteronomy

Zobur Córif

Kitabul Mukkados ot Zobur (Psalms) name eggúa síyara asé, zibá oinno beggún síyara ttú aró lambá. Híbat 150 súura asé.

Oinno-oinno nobi ókkol or Kitab

Furana Niyomor Tourat edde zobur córif óre bad di ar ze 33 síyara asé hiín óre nobi ókkol or kitab boli hoó. Hé síyara ókkol óilde iín:

S/L	Rohingya	English
1	Yehócua	Joshua
2	Kaziól	Judges
3	Ruút	Ruth
4	1 Sémuel	1 Samuel
5	2 Sémuel	2 Samuel
6	1 Baáñccá-nama	1 King
7	2 Baáñccá-nama	2 King
8	1 Itihác-nama	1 Chronicles
9	2 Itihác-nama	2 Chronicles
10	Ezer	Ezra
11	Nehemíya	Nehemiah
12	Estar	Esther
13	Ayub	Job
14	Meésal	Proverbs
15	Waázi	Ecclesiastics
16	Sólománor Seér	Song of Solomon
17	Esáya	Isaiah
18	Yaármíya	Jeremiah
19	Bilak	Lamentation
20	Yehézekel	Ezekiel
21	Dániyel	Daniel
22	Hóciya	Hosea
23	Yoél	Joel
24	Ámos	Amos
25	Obadíya	Obadiah
26	Yunus	Jonah
27	Mikaya	Micah
28	Nahum	Nahum
29	Hábakkuk	Habakkuk

30	Sofanya	Zephaniah
33	Haggái	Haggai
32	Zakaríya	Zechariah
33	Malakí	Malachi

Nizám hal (Silent Period)

Allar Kalam leikíte boút bosór laigge ar Furana niyom edde Noiya niyom or dormiyanot 400 bosór fárok asé. Furana niyom leikká ói 400 bosór baade Noiya Niyom leká giyé, hé 400 bosór híin óre Ingirazit “Silent period” bóli hoó, ar Ruháinga zuban ot “Nizám hal” bóli hoó, kiyólla-hoilé hé 400 bosór fán Alla ye honó wohí nóde yáni honó kiyólloi hotá nó hoó.

Noiya Niyom (Injil Córif)

Noiya Niyom or síyara ókkol óilde iín:

S/L	Rohingya	English
1	Mattaiyus	Matthew
2	Markus	Mark
3	Lukás	Luke
4	Yohánna	John
5	Hamól	Acts
6	Romiól	Romans
7	1 Kórintiól	1 Corinthians
8	2 Kórintiól	2 Corinthians
9	Galatiól	Galatians
10	Íficiól	Ephesians
11	Filíppaiól	Philippians
12	Kolóciól	Colossians
13	1 Tissáloniól	1 Thessalonians
14	2 Tissáloniól	2 Thessalonians
15	1 Timóti	1 Timothy
16	2 Timóti	2 Timothy
17	Titus	Titus
18	Filimon	Philemon
19	Hibraniól	Hebrews
20	Yakub	James
21	1 Fitor	1 Peter
22	2 Fitor	2 Peter
23	1 Yohánna	1 John

24	2 Yohánna	2 John
25	3 Yohánna	3 John
26	Yohúda	Jude
27	Wahír Zahéri	Revelation

Baibél bodoli giyói

Hodún maincé hoóde, “Baibél bodoli giyói” zibát Tourat, Zobur edde Injil córif asé. Fúañti-fúañti tará biccác goré de híin Allar torfóttu nazil óiye kiyólla-hoilé Quran or bútoire Tourat, Zobur edde Injil or taarif goijjé ar híin Allar kalam boli hoiyé (Quranor súura An-Nisa’ 4:136, Al-Ma’idah 5:44, Al-Ma’idah 5:46-47)

Qurane aró hoór, Allar kalam no bodole. Quranor Súra Al-An’am 6:34, Yunus 10:64; Al-Kahf 18:27)

Tóoile buzá zar, Tourat, Zobur edde Injil óilde Allar kalam ar ar kalam bilkúl no bodole.

Súwal óilde: Baibél hoóñtte bodoillé? Muhámmod aibár age ne náki íbar ɽaim ot ar náki íba zaigói baade? Hon súura wa bodoillé de? Yátou hon aiyat ttúa bodoillé de? Súura yátou ayat íba age hondilla accíl ar yala hondilla asé de? Bodoillé de yían Quran or hon ayat ot hoiyé de? Furafuri sábut or sáañte zuwab di no faille Baibél or baabute tuáñr buzá gollot!

Baibél boút dóilla asé

Ar hodúne hoóde “Baibél boút dóilla asé” kiyólla-hoilé ítara dekédde Baibel óre boout zuban ot torjuma gorá giyé zendilla neki, Ingirazi zuban ot, Ruháinga zuban ot, Arabic zuban ot, Urdu zuban ot, Burmese zuban ot, Bangla zuban ot, héndila aró cótacoti zuban ot.

Ar ek zuban ot boút dóilla asé. Meésallotor uore, Ingirazit 100 dóillar uore Baibel asé. Yían or maáni eén noó de ki, Baibél boút dóilla asé bólke Baibél or Translation boút dóilla de, zendilla neki: (KJV, NKJV, NIV, NASB, GNT, NRSV, BSB, CSB etc.) Ín beggún óilde eggúa Baibél or alok-alok Translation ókkol.

Zendilla neki Quran or Translation Ingirazi zuban ot 62 dóilla asé, meésallotor uore, “Sahih International, Pickthall, Yusuf Ali, Shakir, Muhammad Sarwar, Mohsin Khan, Arberry, etc...” Montor asól Quran eggúa zibáre Roháinga zuban ot edde aró cótacoti zuban ot torjuma gorá giyé.

—Baibél foró zibát Tourat, Zobur edde Injil asé edde Isá Moósir baabute cíko

For any queries contact us at:

Website: www.BibleInRohingya.com

Email: rohingyabible@gmail.com